

Texte en français en bas. Testo in italiano in basso.

Sehr geehrte Damen und Herren, liebe Kolleginnen und Kollegen

Es freut uns, das Kolloquium Namenforschung Schweiz #11 – Luzern 2023 ankündigen zu dürfen. Es findet am Freitag, den 21. April 2023 im [Schloss Heidegg](#) (Gelfingen) statt und wird von ca. 10 bis 17 Uhr dauern.

Bitte merken Sie sich das Datum vor. Weitere Informationen zum Thema und zur Anreise folgen zu gegebener Zeit. Wir freuen uns, möglichst viele von Ihnen/Euch in Luzern begrüßen zu dürfen.

Mit freundlichen Grüßen

Peter Mülle, Sarah Künzler, Irene Rettig, Yvonne Fuchs
Luzerner Namenbuch

Chères et chers collègues, chères et chers ami·e·s de l'onomastique suisse,

Nous avons le plaisir de vous annoncer le Colloque Onomastique Suisse #11, Lucerne 2023. La rencontre aura lieu le vendredi 21 Avril 2023 au [château Heidegg](#) (Gelfingen) et durera environ de 10h à 17h.

Plus d'informations sur le thème et l'accès suivront.

Merci de réserver cette date. Nous nous réjouissons de vous accueillir à Lucerne.

Avec nos meilleures salutations

Peter Mülle, Sarah Künzler, Irene Rettig, Yvonne Fuchs
Luzerner Namenbuch

Cari colleghi e amici dell'onomastica svizzera,

abbiamo il piacere di annunciarvi il #11 Colloquio Svizzero di Onomastica che si terrà venerdì 21 aprile 2023 dalle 10h alle 17h al [castello Heidegg](#) (Gelfingen). Ulteriori informazioni sulla conferenza e sul viaggio diverranno comunicato più tardi.

Siamo particolarmente lieti di ospitare il #11 Colloquio Svizzero di Onomastica. Speriamo di vedervi a Lucerna.

Vi salutiamo cordialmente

Peter Mülle, Sarah Künzler, Irene Rettig, Yvonne Fuchs
Luzerner Namenbuch

Staatsarchiv Luzern
Schützenstrasse 9, PF 86
CH-6000 Luzern 7
Tel. +41 41 228 53 80
namenbuch@lu.ch
<https://staatsarchiv.lu.ch/projekte/namenbuch>